



BUDAPEST XXI. KERÜLET CSEPEL ÖNKORMÁNYZATA

POLGÁRMESTER

JAVASLAT

támogatások nyújtására

Döntéshozó: Képviselő-testület

Készítette: **Muraközi Dóra**
kabinetfőnök

Előterjesztő: **Borbély Lénárd**
polgármester

Az előterjesztés egyeztetve:
egyeztető lap szerint

Az előterjesztő megtárgyalásra javasolja:
a Pénzügyi, Ellenőrzési és Ügyrendi Bizottságnak

Törvényességi szempontból ellenőrizte:


dr. Vincze Anikó
jegyző

Az előterjesztés leadva:
2025. november 14.

Budapest XXI. Kerület Csepel Önkormányzata Képviselő-testülete
2025. évi.....104.....sz. előterjesztés
Testületi ülés dátuma: 2025. 11. 27.

Testületi ülés időpontja:
2025. november 27.

Tisztelt Képviselő-testület!

Az Algernon Alapítvány és a Csepeli Svábok Szabad Kulturális Egyesülete kéréssel fordult Csepel Önkormányzatához, hogy lehetőségeinkhez mérten anyagi támogatást biztosítsunk alapítványuk, egyesületük számára az alábbiakban megjelölt célok megvalósítására:

Támogatott megnevezése	Támogatás célja	Támogatás összege
Algernon Alapítvány	Mészáros Jenő Óvoda, Általános Iskola és Egységes Gyógypedagógiai Módszertani Intézmény tanulóinak támogatása	500.000 Ft
Csepeli Svábok Szabad Kulturális Egyesülete	34. Sváb bál szervezése	400.000 Ft

Tájékoztatom a Tisztelt Képviselő-testületet, hogy a közpénzekből nyújtott támogatások átláthatóságáról szóló 2007. évi CLXXXI. Törvény 9. §-a értelmében nem vehet részt döntéshozóként az, aki vagy akinek közeli hozzátartozója (a házastárs, az egyeneságbeli rokon, az örökbefogadott, mostoha- és nevelt gyermek, az örökbefogadó-, a mostoha-, és a nevelőszülő, valamint a testvér) a támogatni kívánt szervezetekkel munkavégzésre irányuló jogviszonyban áll.

Kérem a Tisztelt Képviselő-testületet, hogy az előterjesztést támogatni szíveskedjék.

Budapest, 2025. november „14”.


Borbély Lénárd
polgármester

Mellékletek:

- 1.sz. melléklet: Algernon Alapítvány megkeresése
- 2.sz. melléklet: Csepeli Svábok Szabad Kulturális Egyesület megkeresése
- 3.sz. melléklet: Egyeztető lap

1. sz. Határozati javaslat

Budapest XXI. Kerület Csepel Önkormányzata Képviselő-testülete úgy dönt, hogy a 2025. évi költségvetés **1904. sorszámon szereplő „Általános célú támogatás”** céltartalék terhére **500.000 Ft**, azaz ötszázezer forint összegben vissza nem térítendő támogatást nyújt az **Algernon Alapítvány** (székhelye: 1215 Budapest, Ív u. 8-12., képviseli: Orlovácz Edit) részére. A támogatási összeget az Algernon Alapítvány kizárólag hátrányos helyzetű tanulók fejlesztésére, programjaira, támogatására fordíthatja.

Határidő:

2026. január 31.

Felelős:

Borbély Lénárd, polgármester

Végrehajtás előkészítésért felelős:

Muraközi Dóra kabinetfőnök
Szeder Istvánné
városgazdálkodási ágazatvezető

A határozati javaslat elfogadásához a Képviselő-testület **minősített** többségű támogató szavazata szükséges.

2. sz. Határozati javaslat

Budapest XXI. Kerület Csepel Önkormányzata Képviselő-testülete úgy dönt, hogy a 2025. évi költségvetés **1904. sorszámon szereplő „Általános célú támogatás”** céltartalék terhére **400.000**, azaz négyszázezer forint összegben vissza nem térítendő támogatást nyújt a **Csepeli Svábok Szabad Kulturális Egyesülete** (székhelye: 1215 Budapest, Árpád utca 1., képviseli: Kaltenecker Antal Mihályné) részére. A támogatási összeg kizárólag a 34. Sváb bál szervezési költségeire fordítható.

Határidő:

2026. február 28.

Felelős:

Borbély Lénárd polgármester

Végrehajtás előkészítésért felelős:

Muraközi Dóra kabinetfőnök
Szeder Istvánné
városgazdálkodási ágazatvezető

A határozati javaslat elfogadásához a Képviselő-testület **egyszerű** többségű támogató szavazata szükséges.

EGYEZTETŐ LAP

támogatások nyújtására

1. Az előterjesztés egyeztetve: Szeder Istvánné
városgazdálkodási ágazatvezető

Vélemény: Az előterjesztésben foglaltakkal egyetértek.

Budapest, 2025. november 14.


Szeder Istvánné
városgazdálkodási ágazatvezető

2. Az előterjesztés egyeztetve: dr. Sziráki Bernadette
jegyzői kabinetvezető

Vélemény: Az előterjesztésben foglaltakkal egyetértek.

Budapest, 2025. november 14.


dr. Sziráki Bernadette
jegyzői kabinetvezető



ALGERNON ALAPÍTVÁNY
1215 Budapest, Ív u. 8-12.
Telefon/fax: 06308318457
Adószám: 19671358-1-43

1. sz. melléklet

Borbély Lénárd
Polgármester Úr részére
Budapest XXI. Kerület Csepel Önkormányzata

Tárgy: támogatási kérelem az
Algernon Alapítvány
részére

Tisztelt Polgármester Úr!

Az Algernon Alapítvány 1991 óta segíti a sérült gyermekeket és fiatalokat nevelő, rossz szociokulturális körülmények között élő csepeli családokat és a Mészáros Jenő Óvoda, Általános Iskola és Egységes Gyógypedagógiai Módszertani Intézmény értelmileg és tanulásban akadályozott valamint autizmus spektrumzavarral küzdő, hátrányos helyzetű gyermekközösségét.

Az alapítvány szinte kizárólag az 1 %-os adófelajánlásokból működik, melyet a tantestület tagjai és külső támogatók adnak, mivel a szülők nagy része alkalmi munkából él. Nagy segítség volt számunkra az elmúlt években nyújtott, Önöktől érkező nagylelkű támogatás, melynek segítségével zökkenőmentessé tudtuk tenni a tanév kezdését, mivel ezt az összeget tanszerekre, papír-írószerre, és egyéb taneszközökre fordítottuk. Az elmúlt év rezsiválása és az élelmiszerárak nagyfokú emelkedése különösen nagy terhet rótt tanulóink szüleire: sokan elvesztették munkájukat, vagy éppen csak meg tudnak élni jövedelmükből. Így minden segítség, amit alapítványunk juttat számukra felbecsülhetetlen. Iskolánk tanulói létszáma kiegészülve az óvodai és az autista tagozattal évről – évre emelkedik. Ezért az egy főre eső összeg is csökken, amit a támogatásukra tudunk fordítani.

Ezúton tisztelettel kérjük a Budapest XXI. Kerület Csepel Önkormányzatát, hogy az eddigiekhez hasonlóan, lehetőségeikhez mérten szíveskedjenek anyagi támogatást nyújtani az alapítvány részére a jórészt karitatív közfeladatok segítéséhez.

A támogatást az Alapító Okiratban foglalt – legalapvetőbb – nevelést és oktatást segítő célokra kívánjuk fordítani rászorultsági alapon, amit egy körülbelül 600.000 Ft-os támogatásból megvalósíthatónak is látunk.

Az alapítvány feladatának tekinti továbbá a szorult helyzetben lévő családok egyéni megsegítését is, így például: hozzájárulás szemüvegvásárláshoz, hallókészülék beszerzéséhez, gyógyszervásárláshoz. Szegregátummal veszélyeztetett helyen élő tanulóinkat igyekszünk olyan he-

lyekre is eljuttatni, olyan élményeket adni, melyekre családjaik anyagi helyzetük nem képesek (kirándulások, múzeum-és színházlátogatások, egyéb, az oktatásukat segítő programok).

Megértő segítségüket, megkülönböztetett figyelmüket az alapítvány által támogatott gyermekek nevében tisztelettel köszöni a segítő szándékú, lelkes gyógypedagógusokból álló kuratórium.

Köszönettel, üdvözlettel:



Alapítványi Kuratórium

Budapest, 2025. november 3.

ALGERNON ALAPÍTVÁNY
1215 Bp., Iv u. 8-12.
Tel./Fax: 278-2177
OTP XXI. ker. fiókja
11721026-20225638

Budapest XXI. kerület Csepel Önkormányzat
Polgármesteri Hivatala

Borbély Lénárd
polgármester

Budapest 1211
Szent Imre tér 10.

Tárgy: Támogatási kérelem

Tisztelt Borbély Lénárd Polgármester Úr!

Egyesületünk az alábbi kéréssel fordul a Tisztelt Polgármester Úrhoz:

Szervezetünk mindenkor aktív részt vállalt és vállal Csepel kulturális életében. Kultúrcsoportjaink közreműködésével képviseltetjük a német kultúra megjelenését a helyi önkormányzat kerületi rendezvényein, de számos összejövotelt, északi régiós és országos fesztiválokat is bonyolítunk önállóan.

Ezek közül talán legrangosabb és biztosan a legrégebbi az 1991 évi megalakulásunkat követően minden évben megrendezésre kerülő kultúrcsoportjaink műsoros farsangi estje, amelyet hagyományos svábból követ.

Kérelmünk is az egyesület hagyományos farsangi estjével kapcsolatos, amelyet 2026. január 31-én 34. alkalommal rendezünk meg. A műsorra válogatott programmal készülünk. A rendezvényen a csepeli kultúrcsoportokon kívül fellépnek az Eötvös József Általános Iskola és Grundschule német nemzetiségi osztályaiban néptáncot tanuló diákok, továbbá a Csepeli Csodakút Egyesített Óvoda Népművészeti-, Kézműves és Német Nemzetiségi Tagóvodájának német nemzetiségi csoportjai is.

Szokás szerint vendégszereplésre hívjuk Pest vármegyében működő német nemzetiségi kultúrcsoportot, táncegyesületet.

A rendezvényt hagyományosan a Nagy Imre Általános Művelődési Központ sportcsarnokában tervezzük megvalósítani, ünnepélyes formában, a már korábban kialakított szokás szerint.

Úgy ítéljük meg, hogy ez a rendezvény közösségformáló erejével jó alkalom volt és lehet a jövőben is a magyarországi német kultúra ápolására, anyanyelvünk, német önazonosságunk, illetve hagyományaink megőrzésére. Csepel sváb lakosságának, valamint a német kultúrával szimpatizálók részére is kellemes találkozást, közös szórakozást nyújt.

A rendezvény várható összlétszáma (vendégek + fellépők) 7-800 fő.

Csepeli Svábok Szabad Kulturális Egyesülete
Budapest 1215 Árpád u. 1.
06-20-589-55-25

Kérjük a Tisztelt Polgármester Urat és a képviselőtestületet, hogy a mellékelt költségvetés alapján a 34. alkalommal megrendezésre kerülő német nemzetiségi műsoros estét és svábbált 400.000 Ft-tal támogatni, valamint a Nagy Imre Általános Művelődési Központ sportcsarnokát szokásos berendezésekkel (asztalok, székek 650 fő részére) térítésmentesen az egyesület rendelkezésre bocsátani szíveskedjen.

Egyben felkérjük a Tisztelt Polgármester Urat vendégeink köszöntésére és a bál megnyitásával kapcsolatos teendők ellátására.

Előre is köszönjük szíves megértő, segítő támogatását.

Budapest, 2025. november 13.



Mély tisztelettel:

A handwritten signature in black ink, appearing to be "Kaltenecker Antal Mihály".

Kaltenecker Antal Mihályné

Csepeli Svábok Szabad Kulturális Egyesülete

elnök